

Aqua Service Schwerin Beratungs- und Betriebsführungsgesellschaft mbH  
Postfach 16 02 05 - 19092 Schwerin  
Email: info@aqsn.de

Zweckverband Schweriner Umland  
Sukower Straße 46  
19086 Plate

## Prüfbericht Nr.: 21335-1 SN25

Prüfauftrag : Untersuchung einer Probe nach Vorgabe des Auftraggebers  
A - TW - Jahresauftrag - 2025  
Konto 480010

Objektbezeichnung : WW Tramm

Probenauftragsdatum : 03.01.2025

Probenehmer : Rico Schulz - MA AQS

Auftragsart : Vertragsprobe

Kopie Protokoll an : GA Parchim

Dieser Prüfbericht wurde elektronisch erstellt, geprüft und freigegeben. Er ist ohne Unterschrift gültig.

Schwerin, den 18.06.2025

Dipl. Chemiker Böhland, Uwe  
Freigabe für den Prüfbericht

Nach DIN EN ISO/EC 17025:2018 durch das DAkkS Deutsche Akkreditierungsstelle GmbH  
akkreditiertes Prüflaboratorium.

Die Akkreditierung gilt für die in der Urkundenanlage aufgeführten Prüfverfahren.



Ihre persönlichen Daten werden nur im Rahmen der Vertragsanbahnung und der Vertragsabwicklung genutzt. Die Daten werden gelöscht oder gesperrt, sobald der Zweck der Speicherung entfällt und keine gesetzlichen oder vertraglichen Regelungen dem entgegenstehen. Rechtsgrundlage für die Datenerhebung ist Art. 6 Abs. 1 lit. b) DSGVO. Weitere Infos zum Datenschutz und zu Ihren Rechten als Betroffener erhalten Sie unter <https://www.aqsn.de/datenschutz.html> oder bei postalischer Anfrage an die angegebene Adresse.

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die vorliegenden Prüfgegenstände. Sofern die Probe nicht ein Mitarbeiter / interner oder externer Probenehmer unserens Labors entnommen hat, wird die Verantwortung für die Richtigkeit der Probenahme und Einhaltung der Kühlkette abgelehnt. Dieser Prüfbericht darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge oder Änderungen bedürfen in jedem Einzelfall der Genehmigung der Aqua Service Schwerin.

Prüfbericht | 21335-1 SN25

Auftrag Nr.: SN-00207-25



Probenummer : 202501160070

Probenahmeart

Messstelle : Reinmischwasser

Prüfprogramm : WV\_UMFA (Parameter Gruppe B) MV

Prüfgegenstand : Trinkwasser

Probenahmeverfahren : DIN ISO 5667-5:2011-02 + DIN EN ISO 19458:2006-12

Probeneingang (Labor) : 17.01.2025 Probenahmedatum/-zeit : 17.01.2025 06:56 Uhr

Untersuchungsbeginn : 17.01.2025 Untersuchungsende : 18.06.2025  
(inkl. Vorortparameter)**- allgemeine Parameter:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Temperatur	DIN 38404/C4:1976-12			9,3	°C
Geruchsschwellenwert	DIN EN 1622/B3:2006-10		3	1	TON
Leitfähigkeit 20°C	DIN EN 27888/C8:1993-11			281	µS/cm
Leitfähigkeit 25°C	DIN EN 27888/C8:1993-11		2790	314,0	µS/cm
Sauerstoff	DIN EN ISO 5814/G22:2013-02			8,3	mg/l
pH - Wert	DIN EN ISO 10523/C5:2012-04	6,50	9,50	7,90	
Geschmack	DIN EN 1622/B3:2006-10 Anh. C			Normal	

**- Anionen:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Bromat	DIN EN ISO 15061/D34:2001-12		0,01	<0,003	mg/l
Cyanid (ges.)	DIN EN ISO 14403-1/D2:2012-10		0,05	<0,005	mg/l
Chlorid	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07		250	9,74	mg/l
Fluorid	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07		1,50	0,13	mg/l
Nitrat	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07		50,0	0,48	mg/l
Nitrit	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07		0,10	0,01	mg/l
o-Phosphat (o-PO4)	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07			<0,10	mg/l
Sulfat	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07		250	27,2	mg/l
Summe Anionen	DIN EN ISO 10304/D20:2009-07			3,14	mmol/l
Nitrat/Nitrit (ber.) TVO	Berechnung		1,000	<0,050	mg/l

**- Arzneimittelrückstände:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Carbamazepin	DIN 38407/F47:2017-07			<0,000025	mg/l
Sulfamethoxazol	DIN 38407/F47:2017-07			<0,000025	mg/l

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die vorliegenden Prüfgegenstände. Sofern die Probe nicht ein Mitarbeiter / interner oder externer Probenehmer unseres Labors entnommen hat, wird die Verantwortung für die Richtigkeit der Probenahme und Einhaltung der Kühlkette abgelehnt. Dieser Prüfbericht darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge oder Änderungen bedürfen in jedem Einzelfall der Genehmigung der Aqua Service Schwerin.

Prüfbericht | 21335-1 SN25

Auftrag Nr.: SN-00207-25

**- Benzol-Homologe (BTXE):**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Benzol	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			0,001	<0,00025 mg/l

**- Chlorphenoxy Herbizide (CPACS):**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Nicosulfuron	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Bentazon	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
Dichlorprop	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
MCPA	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
Mecoprop	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l

**- Eisen/Mangan:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Eisen (Fe)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			0,2	<0,02 mg/l
Mangan (Mn)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			0,05	<0,005 mg/l

**- Kalk-Kohlensäure-Parameter:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Basenkapazität pH 8.2	DIN 38409/H7:2004-03			0,09	mmol/l
Hydrogenkarbonat	DIN 38409/H7:2004-03			136,68	mg/l
Karbonathärte (dH°)	DIN 38409/H7:2004-03			6,41	°dH
Säurekapazität pH 4.3	DIN 38409/H7:2004-03			2,29	mmol/l
Gesamthärte (dH°)	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			7,91	°dH
Gesamthärte (CaCO <sub>3</sub> )	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			1,41	mmol/l
Calcitlösekapazität	DIN 38404/C10-R3:2012-12			5,0	-2,3 mg/l
Bewertungstemperatur	DIN 38404/C4:1976-12			15,0	°C
delta pH - Wert	DIN 38404/C10-R3:2012-12			0,18	
pH nach CaCO <sub>3</sub> -Sättigung(ber.)	DIN 38404/C10-R3:2012-12	6,50	9,50	7,72	
Sättigungsindex	DIN 38404/C10-R3:2012-12			0,12	

**- Kationen:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Ammonium	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			0,50	<0,10 mg/l
Calcium	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			52,0	mg/l
Kalium	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			0,74	mg/l
Magnesium	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			2,73	mg/l
Natrium	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12	200		6,14	mg/l
Summe Kationen	DIN EN ISO 14911/E34:1999-12			3,11	mmol/l
Ionenbilanz	Berechnung			1,07	%

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die vorliegenden Prüfgegenstände. Sofern die Probe nicht ein Mitarbeiter / interner oder externer Probenehmer unseres Labors entnommen hat, wird die Verantwortung für die Richtigkeit der Probenahme und Einhaltung der Kühlkette abgelehnt. Dieser Prüfbericht darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge oder Änderungen bedürfen in jedem Einzelfall der Genehmigung der Aqua Service Schwerin.

Prüfbericht | 21335-1 SN25

Auftrag Nr.: SN-00207-25

**- leichtflüchtige halogen. Kohlenwasserstoffe (LHKW):**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
1,1,1-Trichlorethan	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
1,2-Dichlorethan	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04	0,003		<0,0001	mg/l
Bromdichlormethan	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
cis - Dichlorethen	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
Dibromchlormethan	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
Dichlormethan	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0002	mg/l
Trichlorethen	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
Tetrachlorethen	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
Tetrachlormethan	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
trans -1,2-Dichlorethen	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
Tribrommethan (Bromoform)	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0002	mg/l
Trichlormethan (Chloroform)	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			<0,0001	mg/l
Vinylchlorid	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04	0,001		<0,0002	mg/l
Summe Trihalogenmethane	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			0,05	<0,0006 mg/l
Summe Tri+Tetrachlorethen	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04			0,01	<0,0002 mg/l

**- Mikrobiologie:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Coliforme Bakterien	DIN EN ISO 9308-1/K12:2017-09	0		0	n/100ml
Escherichia coli	DIN EN ISO 9308-1/K12:2017-09	0		0	n/100ml
Enterokokken	DIN EN ISO 7899-2/K15:2000-11	0		0	n/100ml
Koloniezahl bei 22°C	TrinkwV § 43 Absatz 3	100		0	n/ml
Koloniezahl bei 36°C	TrinkwV § 43 Absatz 3	100		0	n/ml

**- (nr) Metabolite (PSM):**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Metazachlorsäure	DIN 38407/F36:2014-09			<0,000025	mg/l
Chloridazon-desphenyl (B)	DIN 38407/F36:2014-09			<0,000025	mg/l
Chloridazon-methyl-desphenyl (B1)	DIN 38407/F36:2014-09			<0,000025	mg/l
N,N-Dimethylsulfamid (DMS)	DIN 38407/F36:2014-09			<0,00005	mg/l
AMPA	DIN ISO 16308:2013-04			<0,00005	mg/l
Metazachlorsulfonsäure	DIN 38407/F35:2010-10			<0,000025	mg/l
Dimethachlorsäure	DIN 38407/F35:2010-10			<0,000025	mg/l
Dimethachlorsulfonsäure CGA 354742	DIN 38407/F35:2010-10			<0,000025	mg/l
Chlortalonilsulfonsäure	DIN 38407/F35:2010-10			<0,000025	mg/l

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die vorliegenden Prüfgegenstände. Sofern die Probe nicht ein Mitarbeiter / interner oder externer Probenehmer unseres Labors entnommen hat, wird die Verantwortung für die Richtigkeit der Probenahme und Einhaltung der Kühlkette abgelehnt. Dieser Prüfbericht darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge oder Änderungen bedürfen in jedem Einzelfall der Genehmigung der Aqua Service Schwerin.

Prüfbericht | 21335-1 SN25

Auftrag Nr.: SN-00207-25

**- Pflanzenschutzmittel und rel. Metabolite (PSM):**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Glyphosat	DIN ISO 16308:2013-04			0,0001	<0,000025 mg/l
Metazachlor-Metabolit BH 479-9	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
Metazachlor-Metabolit BH 479-11	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
Metolachlorsulfonsäure	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
Metolachlorsäure	DIN 38407/F35:2010-10			0,0001	<0,000025 mg/l
Atrazin	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Chloridazon	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Desethylatrazin	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Desethylterbutylazin	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Desisopropylatrazin	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Diuron	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Fenuron	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Isoproturon	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Lenacil	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Metazachlor	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Metolachlor	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Prometryn	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Propiconazol	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Simazin	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Summe PSM	DIN 38407/F36:2014-09			0,0005	<0,0001 mg/l
Terbutylazin	DIN 38407/F36:2014-09			0,0001	<0,000025 mg/l
Tritosulfuron	DIN 38407/F36:2014-09				<0,000025 mg/l

**- polycycl. aromat. Kohlenwasserstoffe (PAK-TVO):**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Benzo(a)-pyren	DIN 38407/F8:1995-10			0,00001	<0,000003 mg/l
Benzo(b)-fluoranthen	DIN 38407/F8:1995-10				<0,00001 mg/l
Benzo(ghi)-perlylen	DIN 38407/F8:1995-10				<0,00001 mg/l
Benzo(k)-fluoranthen	DIN 38407/F8:1995-10				<0,00001 mg/l
Indeno-(1,2,3-cd)-pyren	DIN 38407/F8:1995-10				<0,00001 mg/l
Summe PAK	DIN 38407/F8:1995-10			0,0001	<0,00003 mg/l

**- Schwermetalle:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Blei (Pb)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			0,01	<0,002 mg/l
Kupfer (Cu)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			2	<0,01 mg/l
Aluminium	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			0,2	<0,02 mg/l
Antimon	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			0,005	<0,001 mg/l
Arsen (As)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			0,01	<0,002 mg/l
Bor (B)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02			1	<0,02 mg/l

Die Prüfergebnisse beziehen sich ausschliesslich auf die vorliegenden Prüfgegenstände. Sofern die Probe nicht ein Mitarbeiter / interner oder externer Probenehmer unseres Labors entnommen hat, wird die Verantwortung für die Richtigkeit der Probenahme und Einhaltung der Kühlkette abgelehnt. Dieser Prüfbericht darf nur vollständig und unverändert weiterverbreitet werden. Auszüge oder Änderungen bedürfen in jedem Einzelfall der Genehmigung der Aqua Service Schwerin.

Prüfbericht | 21335-1 SN25

Auftrag Nr.: SN-00207-25

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Chrom (gesamt)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02		0,025	<0,0005	mg/l
Nickel (Ni)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02		0,02	<0,005	mg/l
Cadmium (Cd)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02		0,003	<0,0005	mg/l
Quecksilber (Hg)	DIN EN ISO 12846/E12:2012-08		0,001	<0,0002	mg/l
Selen (Se)	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02		0,01	<0,003	mg/l
Uran	DIN EN ISO 17294-2/E29:2005-02		0,01	<0,0005	mg/l

**- Summenparameter:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
TOC	DIN EN 1484/H3:2019-04			0,9	mg/l
Trübung	DIN EN ISO 7027-1/C2:2016-11		1	0,11	NTU
Färbung (SAK Hg 436nm)	DIN EN ISO 7887/C1:1994-12		0,5	<0,2	m-1
Oxidierbarkeit (unf.)	DIN EN ISO 8467/H5:1995-05		5	0,43	mg/IO2

**- Süßstoffe:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Acesulfam	DIN 38407/F35:2010-10			<0,00005	mg/l
Cyclamat	DIN 38407/F35:2010-10			<0,00005	mg/l
Saccharin	DIN 38407/F35:2010-10			<0,00005	mg/l

**- weitere Spurenstoffe:**

Parameter	Norm	unterer Grenzwert	oberer Grenzwert	Messwert	Einheit
Trifluoressigsäure (TFA)	DIN 38407/F35:2010-10			<0,0003	mg/l
Epichlorhydrin	DIN EN ISO 15680/F19:2004-04		0,0001	<0,00005	mg/l
Acrylamid	DIN 38413/P6:2007-02			<0,000025	mg/l

**Beurteilung:**

Die Ergebnisse der untersuchten Parameter liegen unter den angegebenen Grenz- und Parameterwerten der Trinkwasserverordnung in der aktuellen Fassung.

Die Probenahmeflaschen entsprechen den geltenden Normen sowie den Prüfvorschriften des Labors. Sofern in den zitierten Normen und Richtlinien angeben, werden die Messunsicherheiten eingehalten! Die mit 'C' oder 'E' gekennzeichneten Parameter wurden am Standort (SO) C=Cottbus und E=Eltvilie analysiert. Für alle nicht gesondert gekennzeichneten Parameter erfolgt die Analyse am Standort Schwerin - ausgenommen sind die Vorortparameter. Mit # gekennzeichnete Ergebnisse wurden mit einer nicht akkreditierten Methode bestimmt.

Ende des Prüfberichts